

Jbl: I-230/2018

### Támogatási szerződés 3. melléklete

#### Támogatás elszámolása

Budapest Főváros XI. Kerület Újbuda Polgármesteri Hivatal Központi Iroda 3		
Közzététel: I-230-157		
2018 NOV. 23 2018		
Előző nap:	megnevezés:	előadó:
I-230-1h		Fi.
	2018	10

#### 1. A Támogatott adatai:

- Név: **TEMI Fővárosi Művelődési Háza**
- Cím (székhely, lakóhely): **1119 Budapest, Fehérvári út 47.**
- Levelezési cím, telefon: **1119 Budapest, Fehérvári út 47. Tel:06/1 203-3868**
- Adószám (adóazonosító jel): **19031264-2-43**
- Bankszámlaszám: **OTP 11711041-22415330**
- Az elszámolásban szereplő számlákkal kapcsolatosan Áfa levonási jogosultsága van-e?  
**igen** / nem / **arányosítással** (a megfelelő rész aláhúzendó!)
- A támogatás összegéből az adóhatóság felé Áfa befizetést teljesített?  
igen / **nem** (a megfelelő rész aláhúzendó!)
- A kapcsolattartó személy neve és elérhetősége: Szűcs Ferenc szakmai ig. 06/1 203-3868
- A csatolt számlákat kizárólag a Budapest XI. Kerület Újbuda Önkormányzata I-230-14/2018. sz. támogatási szerződésének elszámolásához használta fel:  
**- igen** - nem (számlákon bontva, igazolva milyen arányban)

2. Az Önkormányzattól támogatásként elnyert összeg: **400.000,- Ft**

3. A támogatási cél megnevezése: **Alma együttes koncertjének megszervezése**

4. Elszámolási határidő: **2018. november 30.**

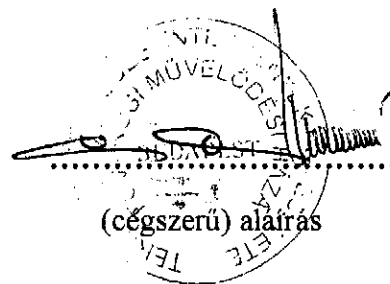
5. Támogatás terhére elszámolt összeg összesen:

**404.874,- Ft**

6. Önerő terhére elszámolt összeg összesen: .....

A költségösszesítő pótlapok száma: **1 db**

Budapest, 2018. év **november** hónap **20.** nap

  
 (cégszerű) aláírás

ÉRK: 81580

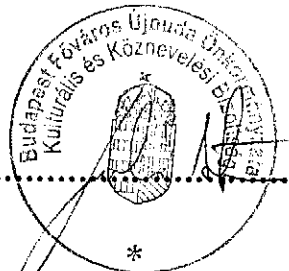
A keretezett részt az Önkormányzat tölti ki!

## IGAZOLÁSOK

### 1. Szakmai igazolás

A támogatás cél szerinti felhasználását igazolom.

Dátum: ..... 2018 DEC 13. Aláírás: .....



A támogatás cél szerinti felhasználását az alábbiak miatt nem igazolom:

.....

Dátum: ..... Aláírás:.....

### 2. Pénzügyi igazolás

Az elszámolás pénzügyi megfelelőségét ..... 400.000,- Ft összegben igazolom.

Dátum: ..... 2018 DEC 27. Aláírás (ügyintéző): ..... *Orsolya*

Dátum: ..... 2019 JAN 07. Aláírás (vezető): ..... *[Signature]*

Az elszámolás pénzügyi megfelelőségét az alábbiak miatt nem igazolom:

.....

Dátum: ..... Aláírás (ügyintéző): .....

Dátum: ..... Aláírás (vezető): .....

## **Alma együttes koncertjének megszervezése az FMH-ban**

(szakmai beszámoló)

Időpontja: **2018. október 20. 10.30 óra**

Helyszíne: **TEMI Fővárosi Művelődési Háza 1119 Budapest, Fehérvári út 47.**

Látogatottsága: **kb. 300 fő** (mivel a 3 éven aluli gyerekeknek ingyenes volt a belépés)

Már több évtizedes hagyománnyá vált a kerületben, hogy az FMH a gyermekek körében népszerű és nívós előadókat hív meg minden évben, lehetőség szerint akár több alkalommal is a kerületi családoknak. Olyan együttműködő partnereket, produkciókat, előadóművészeket kerestünk, akik a kamaratermi méretekben megtalálták a helyüket nálunk és eredményesen dolgoztak velünk visszatérő vendégeink színvonalas kikapcsolódását megcélzó törekvéseinkben.

A koncert közönségét két különböző csatornán keresztül szerveztük. A kerületi óvodás és iskolás csoportok mellett elsősorban a XI. kerületi családoknak kínáltunk e programunkkal zenei élményeket. A koncert 10.30-kor kezdődött, melyet egy rövid köszöntés előzött meg, amit Dr. Hoffmann Tamás polgármester, mint az esemény fővédnöke, és Haidar Norbert önkormányzati képviselő, mint az esemény szervezője mondott el a lelkes és népes közönségnek. Nagy sikere volt a koncert után a gyerekeknek Újbuda Önkormányzata jóvoltából kiosztott ajándéktárgyaknak is.

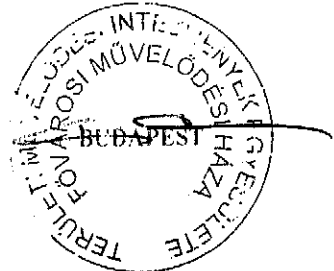
A rendezvény kommunikációs megjelenítése a következő csatornákon keresztül történt: többféle plakát és szóróanyag is készült a programról. A kéthavonta megjelenő műsorfüzetünkben is propagáltuk a koncertet. Az online kommunikáció is folyamatosan zajlott, amihez a Ház honlapja és Facebook oldala kiváló felületet biztosított. Ezen kívül több gyermekprogramokkal foglalkozó partnernek is kiküldtük az információkat további terjesztésre, és a kerület honlapján is meghirdetésre került a rendezvény.

A TEMI Fővárosi Művelődési Házában megrendezett Alma együttes koncert programköltségeihez történő önkormányzati hozzájárulás teljes összegét az intézményünk egyik kiemelt családi programjának kiadásaira fordítottuk, elsősorban a tiszteletdíjat és a jogdíjat tudtuk belőle fedezni. Ez a támogatás tette lehetővé, hogy a családok kimondottan olcsó belépőjegy megvásárlásával tudták a programot látogatni, mely 3 éven aluli gyerekek számára ingyenes volt.

A TEMI Fővárosi Művelődési Háza egy olyan családi programot kívánt megrendezni, amely a gyerekek, szüleik és nagyszüleik számára is közös feledhetetlen élményt tud nyújtani.

A nagyszámú közönség az Alma együttes előadásában olyan produkciót kapott, amelyen a gyerekek tánkra is perdültek a színpad előtti szabad területen, fokozva a koncert remek hangulatát.

A rendezvényt nagy érdeklődés fogadta, közel 300 vendég látogatott el hozzánk. A nagy sikert nemcsak a programnak, hanem az elérhető belépőjegy árának is köszönhetjük, hiszen 1500 Ft-os áron vehetett részt a közönség ezen a programon. Ennek az ár-érték arányban is kiemelkedő programnak életre hívását és megvalósítását a rendezvényünk önkormányzati támogatása tette lehetővé. A program sikeressége és a közönség pozitív visszajelzései alapján szándékunk, hogy 2019-ben hasonló rendezvényeket szervezünk, és esetlegesen sorozattá bővítjük.



# ALMA EGYÜTTES



## KONCERT

2018.10.20.  
szombat  
10.30 óra

Fővédnök:

Dr. Hoffmann György

Helyszín és  
jegyvásárlás:

LEVÉLTÁRS

Művelődési központ

1051 Budapest, Újbuda

Leveletár utca 10. sz. épület

A koncert  
szervezője:

Haidar Norbert

Önkormányzati

képviselő

ÚJBUDA

*Veled épül*

Kedvezményes  
belépő:  
1 500 Ft

Budapest Főváros XI. kerület Újbuda Önkormányzatának támogatásával





..... a Budapest területén  
 terület Újbuda önkormányzata  
 I-230-14/2018 n. támogatási  
 szerződése terhére 380.000,- Ft  
 összegben"

Alma egyiptes  
 kedvükre SZÁMLA

**Eladó:**

**Vevő:**

**Körte-Art Kft**

2113 Erdőkertes, Erdőkertes Szatmári u. 84.  
 Bank: Budapest Bank Zrt  
 Számlaszám: 10103836-29932500-01003002  
 Adószám: 14792926-2-13  
 SWIFT: BUDAHUHB  
 Fax: 28-612-192  
 E-mail: almazenekar@almazenekar.hu

**TEMIFővárosi Művelődési Háza**

1119 Budapest, XI. kerület, Fehérvári út 47.  
 Adószám: 19031264-2-43

**Tárgy:**

A fizetés módja	Teljesítés	Kelt	Fizetési határidő	Példány	Státusz	Sorszám		
Átutalás-előre	2018.10.20.	2018.10.20.	2018.10.20.	1	Eredeti	2018/00166/Ft		
Megnevezés	Cikkszám	Menny.	M.	Egységár	Nettó	ÁFA %	ÁFA	Bruttó
VTSZ/SZJ/	TEÁOR/TE SZOR		Egys.	Ft	Ft		Ft	Ft
előadás 27% SZJ 9001		1,000 db		380 000,00	380 000,00	27,00	102 600,00	482 600,00
<b>Áfa összesítés:</b>				<b>27 százalékos</b>	<b>380 000,00</b>		<b>102 600,00</b>	<b>482 600,00</b>
<b>Összesen (Ft):</b>					<b>380 000,00</b>		<b>102 600,00</b>	<b>482 600,00</b>
<b>Felhasznált előleg:</b>								
Előleghatározat: 2018/00130Előleg					-380 000,00	27,00	-102 600,00	-482 600,00
<b>Áfa összesítés:</b>				<b>27 százalékos</b>	<b>-380 000,00</b>		<b>-102 600,00</b>	<b>-482 600,00</b>
<b>Felhasznált előleg összesen (Ft):</b>					<b>-380 000,00</b>		<b>-102 600,00</b>	<b>-482 600,00</b>
<b>Áfa összesítés:</b>				<b>27 százalékos</b>	<b>0,00</b>		<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
<b>Végösszesen (Ft):</b>					<b>0,00</b>		<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
<b>Korektív korrekció (Ft):</b>								<b>0,00</b>
<b>Fizetendő összeg (Ft):</b>								<b>0,00</b>

Azaz: Nulla forint

**KÖRTE-ART KFT.**

2113 Erdőkertes, Szatmári u. 84.  
 Adószám: 14792926-2-13  
 Bankes: 10103836-29932500-01003002

Eladó

Vevő

Az eredetivel  
 megegyező hiteles  
 másolat

2018 NOV. 15.

TEMI  
 MŰVELŐDÉSI HÁZA  
 2018 OKT 25.  
 KÖRTE-ART KFT.  
 Budapest  
 Fehérvári út 47.  
 Adószám: 19031264-2-43  
 Látva: .....

*(Handwritten signatures)*



Előnévelve a Budapest Főváros XI. kerület  
Újbuda Önkormányzata 1-230-14/2018 m.  
támogatási menedzseri tevékenységére 380.000,-  
Ft összegben.

# SZÁMLA

✓ Alma Egyszerűsített Könyvelés

**Eladó:**

**Vevő:**

**Körte-Art Kft**

2113 Erdőkertes, Erdőkertes Szatmári u. 84.

Bank: Budapest Bank Zrt

Számlaszám: 10103836-29932500-01003002

Adószám: 14792926-2-13

SWIFT: BUDAHUB

Fax: 28-612-192

E-mail: almazenekar@almazenekar.hu

**TEMIFŐVÁROSI MŰVELŐDÉSI HÁZA**

1119 Budapest, XI. kerület, Fehérvári út 47.

Adószám: 19031264-2-43

**Tárgy:**

A fizetés módja	Teljesítés	Kelt	Fizetési határidő	Példány	Státusz	Sorszám
Átutalás-előre	2018.10.10.	2018.10.20.	2018.10.10.	1	Eredeti	2018/00130Eldőleg
Cikkszám	Megnevezés	Menny. M. Egys.	Egységár Ft	Nettó ÁFA %	ÁFA Ft	Bruttó Ft
VTSZ/SZJ/TEÁOR/TE SZOR	ELŐLEG	1,000db	380 000,0	380 000,00 27,00	102 600,00	482 600,00
<b>Áfa összesítés:</b>			<b>27 százalékos</b>	<b>380 000,00</b>	<b>102 600,00</b>	<b>482 600,00</b>
<b>Végösszesen (Ft):</b>			<b>380 000,00</b>	<b>102 600,00</b>	<b>482 600,00</b>	

**Azaz:** négy százezer nyolcvankettőezer hatszáz HUF

**KÖRTE-ART KFT.**

2113 Erdőkertes, Szatmári u. 84.

Adószám: 14792926-2-13

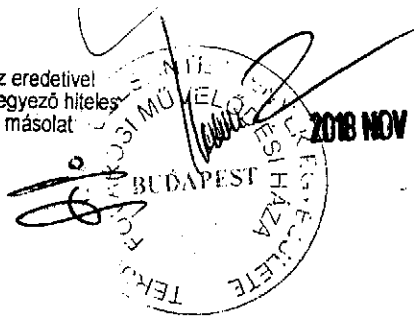
Banksz.: 11800006-00000000-35002000

Eladó

Vevő

Viszony

Az eredetivel  
meg egyező hiteles  
másolat





Postázási cím:

Magyar Szerzői Jogvédő Iroda Egyesület  
Nyilvános Előadási Főosztály  
1016 Budapest, Mészáros utca 15-17. Levélcím: 1539 Bp., Pf. 593.

TEMI FŐVÁROSI MŰVELŐDÉSI HÁZA  
BUDAPEST  
FEHÉRVÁRI ÚT 47.  
1119

Adóazonosító: 18084032-2-44 Hivatkozási szám: 23517-99-18/003430  
Kapcsolattartó: FÁBIÁN KATALIN Értékesítés kelte: 2018.10.29  
Telefon: 36-1-4882677 Fizetés módja: csekk  
Fax: 36-1-2121546 Fizetés határideje: 2018.11.12  
E-Mail: budapest99@artisjus.com  
Nyomtatás azon.: 12261810301  
Bankszámlaszámunk: 11707024-20388388  
Számlevezető: OTP 1077 Bp., VII. Király u. 49.

Jogdíjfizető: **TEMI FŐVÁROSI MŰVELŐDÉSI HÁZA  
(75052090)**  
Székhelye: **1119, BUDAPEST FEHÉRVÁRI ÚT 47.**

## JOGDÍJFIZETÉSI ÉRTEŚITŐ

az alábbiakban meghatározott időtartamban és helyen történő felhasználás szerzői és szomszédos jogdíjáról

TEMI FŐVÁROSI MŰVELŐDÉSI HÁZA, 1119 BUDAPEST, FEHÉRVÁRI ÚT 47.  
Megnevezés: Felhasználási engedély közös jogkezelő szervezettől

Tárgydőszak:	A szolgáltatás megnevezése: közös jogkezelés	Mennyiségi egység	Mennyi- ség	ÁFA nélküli egységár	ÁFA nélküli ellenérték Ft	ÁFA kulcs	ÁFA összege	ÁFA-val növelt ellenérték Ft
2018.09.09-2018.10.20	Felhasználási engedély	nap	42	925,90	38 888	27%	10 500	49 388
<b>Összesen:</b>					<b>38 888</b>	<b>27%</b>	<b>10 500</b>	<b>49 388</b>

Az értesítő végösszege: 49 388  
azaz negyvenkilencezer-háromszáznyolcvannyolc forint

FŐVÁROSI MŰVELŐDÉSI HÁZA  
2018.11.06  
Beérkezési dátum: 29.11.2018  
Kelt: 29.11.2018  
Felelős: [Kézi írás]  
Határidő: [Kézi írás]  
Működési terület: [Kézi írás]  
Irányító bizottság: [Kézi írás]  
Látta: [Kézi írás]

Elnárolva a Budapest Főváros XI.  
kerület Újbuda Önkormányzata  
1-230-14/2018/x. támogatási szerződés  
terhére 49.388,- Ft összegben.

Az eredetivel  
megegyező hiteles  
másolat  
2018 NOV 15

A jogdíj átutalásakor a HÍVATKOZÁSI SZÁMOT: 23517-99-18/003430 szíveskedjenek feltüntetni.  
Ez a bizonylat a Számvitelről szóló 2000. évi C. tv. 167 § (3) és (8) bekezdés értelmében aláírás nélkül is alakilag és tartalmilag hiteles.

### Feladóvevény

ÖSSZEG	Forint
49388	
Összeg betűvel kírva: *Negyvenkilencezer háromszáznyolcvannyolc*	
Postai érvényesítés helye:	
A megbízás (befizetés) jogcíme	
23517-	
99-18/	
003430	

### Postai számlabefizetési megbízás

ÖSSZEG	Forint	Postai kódolás helye	Megbízó/befizető közleménye
49388			<b>FM</b> 23517-99-18/003430
Összeg betűvel kírva: *Negyvenkilencezer háromszáznyolcvannyolc*			
Egyéb postai megjegyzés <222>			
Megbízóazonosító (Befizetőazonosító) 00002351799180034306			

Megbízó (Befizető) neve, címe:  
**TEMI FŐVÁROSI MŰVELŐDÉSI HÁZ  
BUDAPEST  
FEHÉRVÁRI ÚT 47.**

Számlatulajdonos számlaszáma, neve:  
11707024-20388388  
**ARTISJUS Egyesület**

Megbízó (Befizető) neve, címe:  
**TEMI FŐVÁROSI MŰVELŐDÉSI HÁZ  
BUDAPEST  
FEHÉRVÁRI ÚT 47.**

Számlatulajdonos ügyfélkódja  
005941270000101027480018

1119

Számlatulajdonos számlaszáma, ügyfélkódja és neve:  
11707024-20388388  
**ARTISJUS Egyesület**

<18>

<31> <54>

005941270000101027480018  
10458424 139 54

<90> <005941270000101027480018> <10458424> <139> <54>

Azonosító

Kérjük ezt a mezőt szabadon hagyni, ide ne írjon és ne bélyegessen! Köszönjük.

Azonosítószám



## TÁMOGATÁSI SZERZŐDÉS

amely létrejött egyrészről

**Budapest Főváros XI. kerület Újbuda Önkormányzata**

Székhely: 1113 Budapest, Bocskai út 39-41.

Adószám: 157357462-43

Bankszámlaszám: 11784009-15511001

KSH-szám: 15735746-8411-321-01

képviseli: **dr. Hoffmann Tamás polgármester,**

mint támogatást nyújtó, a továbbiakban: **Támogató,**

másfelől a

**TEMI Fővárosi Művelődési Háza**

Székhely: 1119 Budapest, Fehérvári út 47.

Bejegyzés száma: Pk. 60.171/1990/2.

Adószám: 19031264-2-43

képviseli: **Szűcs Ferenc szakmai igazgató, Kenese Szilvia gazdasági igazgató**

mint támogatott, a továbbiakban **Támogatott**

között az alábbiak szerint:

1. Támogató az **I-230-13/2018** számon iktatott egyedi kérelem alapján, polgármesteri döntéssel támogatást nyújt Támogatott részére.
2. A Támogatott által benyújtott igénylésben foglaltak jelen megállapodás elválaszthatatlan részét képezik.
3. A támogatás kizárólag az alábbi célra fordítható:  
**Alma együttes koncertjének megszervezése**

A támogatási összeg az alábbi költségekre/kiadásokra használható fel:

- **tiszteletdíjak,**
- **személyi jellegű kiadások és járulékai,**
- **bérleti díjak,**
- **hirdetmények,**
- **szerzői jogdíj**

A támogatott cél megvalósításának helye:

TEMI Fővárosi Művelődési Háza, 1119 Budapest, Fehérvári út 47.

**A támogatással megvalósuló cél időtartama 2018. augusztus 01. napjától 2018. október 31. napjáig tart.**

Egyebek:

A támogatás összegét Támogatott a fentiekben meghatározott céltól eltérően nem használhatja fel. Ezzel összefüggésben sem fordítható a támogatás összege adóhatóság felé fizetendő ÁFA, illeték, vagy közteher tartozás kiegyenlítésére.

Támogatott kijelenti, hogy

- 60 (hatvan) napon túl lejárt és ki nem egyenlített köztartozása (adó-, vám-, valamint TB- és egyéb járulék tartozása) nincs,
- csőd-, felszámolási vagy végelszámolási eljárás alatt nem áll.

A támogatási szerződés 1. sz. mellékletét képezi a köztartozások, illetve csőd-felszámolás és végelszámolás eljárásról szóló nyilatkozat.

Nem fizethető ki a támogatás, illetve a megítélt támogatás kifizetését fel kell függeszteni, ha a Támogatott egy korábbi támogatással összefüggésben benyújtott lejárt határidejű elszámolása még nem került elfogadásra, illetve elszámolási- vagy visszafizetési késedelemben van.

Támogatott vállalja, hogy lehetőség szerint a megvalósítás helyszínén tájékoztató táblát helyez el, melyen feltünteti, hogy a támogatási cél a Támogatóval kötött támogatási szerződés alapján valósul meg. Amennyiben Támogatott rendelkezik honlappal vagy kiadvánnyal, akkor a támogatási szerződés hatálya alatt ezeken is fel kell tüntetnie támogatás tényét.

4. Támogató a 3. pontban rögzített cél megvalósítására **400.000,- Ft, azaz négyszázezer forint** vissza nem térítendő támogatást nyújt, kizárólag a Támogatott részére.
5. A kifizetés pénzáttalással történik a Támogatott **11711041-22415330** számú számlájára, melyet Támogató a **Támogatott által aláírt szerződés beérkezését követően teljesít.**
6. A támogatás felhasználásának, elszámolásának és ellenőrzésének szabályait Budapest Főváros XI. Kerület Újbuda Önkormányzata Képviselő-testületének pénzeszközök átadásának, átvételének rendjéről szóló 25/2016. (XI. 22.) önkormányzati rendelete, valamint jelen szerződés tartalmazza.
7. **A támogatás felhasználása**
  - 7.1 Támogatott köteles a támogatás összegét egyéb pénzeszközeitől elkülönítetten kezelni, és nyilvántartani, arra is figyelemmel, hogy a támogatás felhasználásának mértékéről Támogató megkeresésére naprakész információkkal tudjon szolgálni.
  - 7.2 Támogatott vállalja, hogy a kapott támogatással legkésőbb **2018. november 30-ig** elszámol (Támogatási szerződés 3. számú melléklete).

## 8. Az elszámolás rendje:

- 8.1 A Támogatott a támogatás felhasználásáról az alábbiak szerint köteles írásban elszámolni. Az elszámolásnak tartalmaznia kell:
  - a) a támogatási elszámoló lapot (Támogatási szerződés 3. számú melléklete)
  - b) a kitűzött célok megvalósulását bemutató szöveges szakmai beszámolót,
  - c) a támogatás felhasználását igazoló számláknak és az egyéb számviteli bizonylatoknak a másolatát,
  - d) a támogatási cél érdekében kötött szerződések/megrendelések másolatát,
  - e) valamint a kifizetésekről szóló bankkivonatokat és kiadási pénztárbizonylatokat.
- 8.2 Az elszámolás minden egyes lapját (elszámoló lap, szöveges beszámoló, számlák másolatai, stb.) a Támogatottnak eredeti aláírásával szignálnia kell. Az elektronikus

feldolgozás biztosítása érdekében az elszámolás minden oldalát egyoldalasan, A/4-es álló formátumban kell benyújtani.

- 8.3 Az elszámoló lap minden pontját olvashatóan, géppel vagy kézi formában nyomtatott betűkkel pontosan kell kitölteni. A Támogatottnak aláírásával igazolnia kell, hogy az elszámolásban foglaltak a valóságnak megfelelnek.
- 8.4 Minden esetben csatolni kell az elszámoló lapon feltüntetett költségeket megalapozó számlák másolatait, melyeket jól láthatóan, 1-től kezdődően sorszámmal kell ellátni és az elszámoló lapon ezekkel a sorszámokkal kell szerepeltetni. Az elszámoláshoz a támogatott nevére, címére szóló, a hatályos ÁFA törvényben meghatározott formai és tartalmi követelmények szerinti, a támogatási célnak megfelelő tartalmú, olvasható számlamásolatokat kell csatolni.
- 8.5 **Az elszámoláshoz benyújtott számlák teljesítési dátuma a 3. pontban feltüntetett megvalósulási időszakra eshetnek.**
- 8.6 Nem magyar nyelvű számla esetében a számla teljes tartalmát le kell fordítani, a forint összeg számítása – melyet a számlán fel kell tüntetni – a felhasználás napján érvényes (melyet be kell csatolni) MNB hivatalos devizaárfolyamon történhet.
- 8.7 Ha a támogatás az ellátottak, résztvevők létszámához kapcsolódik, a felmerülő kiadások – benyújtott számlák összegei – arányosítással a támogatott létszámra vetítve számolhatók el. A számítás valódiságát az elszámoláshoz csatolt könyvvizsgálói igazolással kell alátámasztani. Amennyiben a Támogatott könyvvizsgálatra egyébként nem lenne kötelezett, erről írásban nyilatkozatot kell benyújtania.
- 8.8 Az eredeti számlán a Támogatottnak fel kell tüntetni (másolást megelőzően) bélyegzővel vagy olvasható ráírással: *„Elszámolva a Budapest Főváros XI. kerület Újbuda Önkormányzata .....sz. támogatási szerződése terhére .....Ft összegben”*.
- 8.9. A támogatási cél megvalósulásáról szóló szöveges beszámolóban be kell mutatni, hogyan valósult meg az előzetes program- és költségtervezet.  
Ha egy számla tartalmából egyértelműen nem állapítható meg a támogatás célszerű felhasználása, a kifizetés indokoltságát a szöveges beszámolóban fel kell tüntetni.
- 8.10. Amennyiben a Támogatott (a támogatási összeg kifizetése előtti nyilatkozata szerint) a támogatással kapcsolatosan ÁFA levonásra jogosult, a támogatás terhére csak az elszámoláshoz benyújtott számlák ÁFA nélküli összegét (nettó összegét) számolhatja el. Amennyiben a támogatott nem jogosult ÁFA levonásra, úgy lehetősége van a számlák bruttó – azaz az ÁFA összegét is tartalmazó – összegének elszámolására.
- 8.11 Amennyiben Támogatott részben vagy egészben nem tud elszámolni a kapott támogatással, a Támogató Pénzügyi és Jogi Bizottsága határozatban felszólítja a Támogatottat, hogy a teljes támogatási összeget illetve annak el nem fogadott részére eső támogatási összeget, kamatokkal növelve a Támogató részére 15 napon belül fizesse vissza.
9. A megvalósítás során esetleg felmerülő többletköltség Támogatottat terheli.
10. A támogatás a mindenkor hatályos vonatkozó jogszabályok, de különösen a közbeszerzési törvény és az ÁFA törvény szabályai szerint használható fel.

11. Támogató jogosult a támogatás felhasználását, illetve az abból megvalósítani kívánt célt ellenőrizni, ennek során Támogatottól az ellenőrzéshez szükséges adatokat, bizonylatokat bekérni, illetve a felhasználónál előre írásban egyeztetett időpontban és módon helyszíni ellenőrzést tartani.
12. Felek jogosultak jelen megállapodást 1 (egy) hónapos felmondási idővel megszüntetni (rendes felmondás). A felmondás csak írásban érvényes.
13. Támogatott súlyos szerződésszegése esetén Támogató jogosult a szerződést azonnali hatállyal felmondani (rendkívüli felmondás). Ebben az esetben a Támogatott köteles a támogatás teljes összegét (az átutalás napjától számított, a Ptk. 6:48. §-ában meghatározott késedelmi kamattal növelten) Támogató bankszámlájára, a felmondást követően haladéktalanul visszafizetni. Súlyos szerződésszegésnek minősül különösen a támogatás összegének e szerződésben foglaltaktól eltérő felhasználása, a vállalt feladatok ellátásának azonnali, és indokolatlan megszüntetése, valótlan adatok, tények, körülmények közlése, az elszámolási kötelezettség megszegése, az ellenőrzés akadályoztatása, a jogszabályok, szakmai követelmények, nyilvántartási kötelezettségek, valamint - ismételt felszólítást követően - a szerződés szerinti tájékoztatási kötelezettségek elmulasztása. Támogatott szerződésszegése esetén legfeljebb öt évre kizárható az Önkormányzat által biztosított támogatási lehetőségekből.
14. Jelen támogatási szerződés mellékletét képezi a Támogatott valamennyi – jogszabály alapján beszédési megbízással megterhelő – fizetési számlájára vonatkozó, a Támogató Önkormányzat javára szóló beszédési megbízás benyújtására vonatkozó visszavonásig érvényes – a Támogatott bankszámla-vezető pénzintézete által leigazolt – „Felhatalmazó levél” eredeti példánya (felhatalmazó levél a támogatási szerződés 2. számú melléklete). Támogató az azonnali beszédés jogát a szerződésszegés esetén azonnal gyakorolhatja.
15. Amennyiben Támogatott nem tudja teljesíteni jelen megállapodásban foglalt kötelezettségeit, erről haladéktalanul köteles Támogatót értesíteni, és köteles a támogatás teljes vagy részösszegét 15 (tizenöt) napon belül a Támogató bankszámlájára visszautalni, valamint 60 (hatvan) napon belül pénzügyi elszámolást készíteni. Az elszámolási határidő lejártát megelőzően önként teljesített visszafizetési kötelezettséget késedelmi kamat nem terheli.
16. Támogatott jelen megállapodás aláírásával tudomásul veszi, hogy
  - az Állami Számvevőszék vizsgálhatja a támogatás felhasználását, jelen megállapodást, és a támogatás felhasználása során keletkező további megállapodásokat;
  - Támogató a támogatás jelen megállapodásban foglalt közérdekű adatait (támogatott neve, támogatás célja, összege, a támogatott program időpontja, helyszíne) nyilvánosságra hozza ([www.ujbuda.hu](http://www.ujbuda.hu));
  - Támogató a jelen szerződéssel kapcsolatosan a közérdekű adatokra vonatkozó tájékoztatási és közzétételi kötelezettségének köteles eleget tenni;
  - a támogatott civil szervezetek kötelesek a szerződés megkötésekor átadott dokumentumokban (szervezet bírósági bejegyzéséről szóló végzés, hatósági engedélyek, Alapító Okirat) bekövetkezett változásról 8 (nyolc) napon belül írásban tájékoztatást adni, szükség esetén a szerződés módosítását kezdeményezni.

- a támogatásból nyújtott természetbeni juttatások illetve reprezentációs kiadások után fizetendő terheket a támogatás végső felhasználója fizeti meg.

17. Egyéb kikötések:

17.1 Támogatási cél kormányzati funkciója: 082091 – Közművelődés – közösségi és társadalmi részvétel fejlesztése

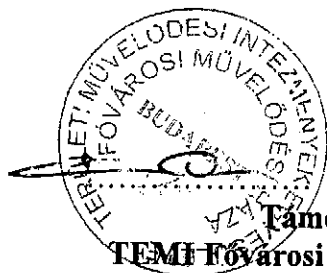
17.2. Zálogjog kikötése, bankgarancia, óvadék: -

18. A megállapodásban nem szabályozott kérdésekben a Polgári Törvénykönyv rendelkezéseit kell irányadónak tekinteni. Jogvita esetén a szerződő felek a Budai Központi Kerületi Bíróság kizárólagos illetékességét kötik ki.

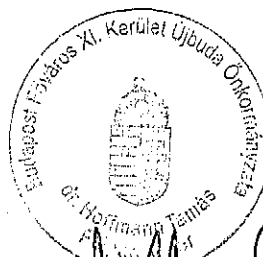
19. Jelen támogatási szerződés az aláírás napján lép hatályba.

20. A Felek a jelen megállapodásban foglalt feltételekkel egyetértenek, azokat közösen értelmezték, és a megállapodást, mint akaratukkal mindenben egyezőt, cégszerűen jóváhagyólag aláírták.

Budapest, 2018. július 30.



Támogatott  
**TEMI Fővárosi Művelődési Háza**  
Szűcs Ferenc, Kenese Szilvia  
szakmai igazgató, gazdasági igazgató



Támogató  
**Újbuda Önkormányzata**  
dr. Hoffmann Tamás  
polgármester

2018 OKT 01

Ellenjegyezte:



Vargáné dr. Kremzner Zsuzsanna

2018 SZEPT 14

Pénzügyi ellenjegyző:

Soltész Erika  
igazgató

2018 SZEPT 27